



I8910  
Кратко  
ръководство



Можете да намерите ръководството на потребителя на уебсайта на Samsung.

# използване на това ръководство

Това кратко ръководство е съставено специално с цел да Ви насочва във функциите и характеристиките на Вашето мобилно устройство.

## Упътващи икони

---

Преди да започнете, запознайте се с иконите, които ще видите в това ръководство:



WARNING

**Предупреждение**—ситуации, които могат да причинят наранявания на Вас или на околните




CAUTION

**Внимание**—ситуации, които могат да причинят повреди във Вашето устройство или друго оборудване



**Бележка**—бележки, съвети за употреба или допълнителна информация

- ▶ **Погледнете**—страници, съдържащи релевантна информация; например: ▶ стр.12 (означава "вижте стр. 12")
- **Следвано от**—редът на опции или менюта, които трябва да се изберат, за да се изпълни дадена стъпка; например: В режим Меню изберете **Съобщения** → **Ново съобщ.** (означава **Съобщения**, следвано от **Ново съобщ.**)
- [ ] **Квадратни скоби**—клавиши на устройството; например: [  ] (означава клавиш за край и включване/изключване на разговор)

## Авторски права

Правата за всички технологии и продукти, които представляват част от това устройство, са собственост на техните съответни собственици:

- Този продукт включва софтуер, лицензиран от **symbian** OS Symbian Ltd. © 1998-2009. Symbian и Symbian OS са търговски марки на Symbian Ltd.
- Java™ е търговска марка на Sun Microsystems, Inc.
- Bluetooth® е регистрирана търговска марка на Bluetooth SIG, Inc. по целия свят—Bluetooth QD ID: B015049.

- Windows Media Player® е регистрирана търговска марка на Microsoft Corporation.
- Wi-Fi®, логото Wi-Fi CERTIFIED и логото Wi-Fi са регистрирани търговски марки на Wi-Fi Alliance.
- DivX® е регистрирана търговска марка на DivX, Inc. и се използва в обхвата на съответния лиценз.



**CE 0168!**

## ОТНОСНО DIVX ВИДЕО

DivX® е цифров видео формат, създаден от DivX, Inc. Това е официално DivX сертифицирано устройство, което може да възпроизвежда DivX видео файлове.

Посетете [www.divx.com](http://www.divx.com) за повече информация и софтуерни инструменти, с които да конвертирате файловете си в DivX видео. Устройствата, сертифицирани за възпроизвеждане на DivX® в профила Мобилен театър: DivX Certified за възпроизвеждане на DivX® видео до 640x480, включително и премиум съдържание.

## ОТНОСНО DIVX ВИДЕО ПРИ ПОИСКВАНЕ

Това DivX Certified® устройство трябва да бъде регистрирано, за да бъде възпроизвеждано DivX видео съдържание при поискване (VOD). За да генерирате кода за регистрация, отидете в DivX VOD раздела в менюто за настройка на устройството. Посетете [vod.divx.com](http://vod.divx.com) с този код, за да завършите процеса на регистрация и да научите повече за DivX VOD.

# информация за безопасност и употреба

Съобразявайте се със следните предпазни мерки, за да избегнете опасни или забранени ситуации и да осигурите максимално представяне на Вашето мобилно устройство.



## Предупреждения за безопасност

---

### Пазете устройството си далеч от малки деца и домашни животни

Пазете устройството и всички негови принадлежности далеч от малки деца и животни. Малките части могат да причинят задушаване или сериозни наранявания, ако бъдат погълнати.

### Пазете слуха си



Слушането в слушалката с усилен звук може да увреди Вашия слух. Използвайте само минимални звукови настройки, за да чуete Вашия разговор или музикален файл.

## **Инсталирайте с внимание мобилни устройства и оборудване**

Уверете се, че мобилните устройства или съответното оборудване, инсталирани в колата Ви, са здраво монтирани. Избягвайте да поставяте Вашето устройство и приспособленията му близо до или в обсега на въздушните възглавници. Неправилно инсталирано безжично оборудване може да причини сериозни наранявания, когато въздушните възглавници се надует внезапно.

## **Работете внимателно и съблюдавайте правилното изхвърляне на батерии и зарядни устройства след края на полезния им живот**

- Използвайте само одобрени от Samsung батерии и зарядни устройства за Вашето устройство. Несъвместимите батерии и зарядни устройства могат да причинят наранявания или да повредят Вашето устройство.
- Никога не изхвърляйте батериите или мобилни устройства в горящ пожар. При изхвърлянето на батерии или устройства винаги съблюдавайте местните разпоредби за това.

# WARNING

- Никога не поставяйте батерии или устройства върху или вътре в отоплителни уреди, като микровълнови печки, фурни, печки или радиатори. Батериите могат да експлодират, ако бъдат пренагрети.

## **Избягвайте интерференцията с пейсмейкъри**

Поддържайте разстояние от минимум 15 см (6 инча) между мобилни устройства и пейсмейкъри, за да избегнете възможна интерференция, така както се препоръчва от производителите и според изследването на независимата група Wireless Technology Research, Ако имате някаква причина да се съмнявате, че Вашето устройство смущава пейсмейкър или друго медицинско устройство, веднага изключете устройството и се свържете с производителя на пейсмейкъра или медицинското устройство за напътствия.

## **Не използвайте устройството в случай, че екранът му е напукан или счупен**

Счупеното стъкло може да предизвика нараняване на ръцете или лицето. Занесете устройството в сервизен център на Samsung за смяна на стъклото.

## **Изключете устройството си в потенциално експлозивна среда**

Не използвайте устройството, когато зареждате гориво (на бензиностанция) или когато сте в близост до горива или химикали. Изключете устройството, когато това се изисква от предупредителни знаци или инструкции. Устройството Ви може да предизвика експлозии или огън в близост до или вътре в райони, където се складира горива, химикали или взривни вещества.

Не оставяйте и не пренасяйте запалими течности, газове и взривоопасни вещества там, където е устройството, частите или аксесоарите му.

### **Намалете риска от нараняване при повторяеми движения**

Когато използвате вашето устройство, дръжте го спокойно, без да стискате, натискайте бутоните леко и използвайте специални функции, които намаляват броя на използваните клавиши, които трябва да натиснете (например шаблони и интуитивен режим за въвеждане на текст) и почивайте редовно.



## **Мерки за безопасност**

---

### **Шофирайте безопасно по всяко време**

Избягвайте да използвате устройството си по време на шофиране и се подчинявайте на всички наредби, които ограничават ползването на мобилни устройство по време на шофиране. Използвайте аксесоара за свободни ръце, когато е възможно, за да увеличите Вашата безопасност.

### **Следвайте всички предупреждения и наредби**

Спазвайте всички наредби, които ограничават ползването на мобилно устройство в определен район.



## **Използвайте само одобрени от Samsung аксесоари**

Използването на несъвместими аксесоари може да повреди Вашето устройство или да предизвика нараняване.

## **Изключвайте устройството си, когато сте в близост до медицинско оборудване от всякакъв тип**

Вашето устройство може да предизвика смущения в медицинско оборудване в болници или болнични сгради. Следвайте всички наредби, обявени предупреждения и напътствия на медицинския персонал.

## **Изключете устройството си или дезактивирайте безжичната функция, когато сте в самолет**

Вашето устройство може да предизвика смущения в оборудването на самолета. Следвайте всички правила на авиолиниите и изключете устройството си или преминете на безжичен режим, когато това бъде изискано от персонала на авиолиниите.

## **Пазете батериите и зарядните устройства от повреда**

- Избягвайте излагането на батериите на много ниски или на много високи температури (под 0° C/32° F или над 45° C/113° F). Екстремните температури могат да намалят зарядния капацитет и живота на Вашите батерии.

CAUTION

- Предпазвайте батериите от контакт с метални предмети, тъй като това може да създаде връзка между изводите + и - на Вашите батерии и да доведе до временна или перманентна тяхна повреда.
- Никога не използвайте повредено зарядно устройство или батерия.
- Съществува риск от експлозия, ако батерията или друг аксесоар бъдат заменени с друг тип. Изхвърлете батериите след края на полезния им живот според инструкциите.

## **Работете с Вашето устройство внимателно и разумно**

- Не позволявайте на Вашето устройство да се намокри-течностите могат да причинят сериозна повреда. Не работете с устройството си с мокри ръце.

Повреда в устройството Ви, причинена от попадането на вода или други течности, може да анулира производствената гаранция.

- Избягвайте да използвате или съхранявате Вашето устройство на прашни и замърсени места, за да предотвратите повреда на движещите се части.
- Вашето устройство е сложно електронно устройство-пазете го от удар и грубо боравене, за да предотвратите сериозна повреда.
- Не боядисвайте устройството си, тъй като боята може да запуши някои подвижни части и да попречи на нормалното им функциониране.
- Ако вашето устройство има светкавица или осветление за камерата, избягвайте да го използвате в близост до очите на деца и животни.

- Вашето устройство може да бъде повредено при излагане на магнитно поле. Не използвайте чанти за носене или аксесоари с магнитно затваряне; не позволявайте Вашето устройство да е в контакт с магнитни полета за продължителен период от време.

### **Избягвайте интерференция с други електронни устройства**

Вашето устройство излъчва радио честотни (RF) сигнали, които могат да причинят смущения в неекранирано или неправилно екранирано електронно оборудване, като например пейсмейкъри, слухови апарати, медицински устройства и други електронни устройства у дома или в превозното средство.

Консултирайте се с производителите на Вашите електронни устройства, за да разрешите проблемите, които имате с интерференцията.



## **Важна информация за употреба**

---

### **Използвайте Вашето устройство в нормална позиция**

Избягвайте контакт с вътрешната антена на Вашето устройство.

### **Позволявайте само на квалифициран персонал да поправя устройството Ви**

Разрешаването на неквалифициран персонал да поправя Вашето устройство може да доведе до неговата повреда и ще анулира гаранцията Ви.

## Осигурете максимално дълъг живот на батерията и на зарядното устройство

- Избягвайте зареждането на батерии за по-дълго от седмица, тъй като презареждането може да скъси живота на батерията.
- С времето неизползваните батерии се изтощават и трябва да бъдат презаредени преди употреба.
- Изваждайте зарядните устройства от електрическата мрежа, когато не се използват.
- Използвайте батериите само по предназначение.

## Боравете внимателно със SIM карти и с карти с памет

- Не изваждайте картата по време на прехвърляне или изтегляне на информация от устройството, тъй като това може да доведе до загуба на данни и/или повреда в картата или устройството.
- Пазете картите от силен удар, статично електричество и електрически шум, идващи от други устройства.
- Честият запис и изтриване ще скъси живота на картите с памет.
- Не докосвайте златисто оцветените връзки или клеми с пръсти или метални предмети. При наличие на прах, забършете картата с мека кърпа.

## Осигурете достъп до спешни услуги

Позвъняването на спешни номера от Вашето устройство може да е невъзможно в някои райони или при някои обстоятелства. Преди да пътувате до отделени или слабо развити райони, планирайте алтернативни начини на контакт със службите по спешност.

## Информация за сертификата за Степен на абсорбция (SAR)

Вашето устройство съответства на стандартите на Европейския Съюз (ЕС), които ограничават излагането на човек на радио честотна енергия, излъчвана от радио и телекомуникативно оборудване. Тези стандарти предотвратяват продажбата на мобилни устройства, които надвишават нивото на максимално излагане (известно като степен на

абсорбция или SAR) от 2.0 вата на килограм телесна тъкан.

По време на тестовите установената максимална SAR за този модел беше 0.496 вата на килограм. При нормална употреба, действителната SAR е много вероятно да е много по-ниска, тъй като устройството е проектирано да излъчва RF енергия необходима единствено за предаването на сигнал до най-близката станция. Чрез автоматичното излъчване на ниски нива, когато е възможно, Вашето устройство намалява цялостното Ви излагане на RF енергия.

Декларацията за Съответствие, намираща се на края на това ръководство, показва съответствието на Вашето устройство с Европейската директива Radio & Terminal Telecommunications Equipment (R&TTE).

За повече информация относно SAR и съответните стандарти на ЕС, посетете уебсайта на мобилните устройства Samsung.

## Правилно третиране на изделието след края на експлоатационния му живот

(Отпадъци, представляващи електрическо и електронно оборудване)



(Важи за държавите на Европейския съюз и други европейски държави със системи за разделно сметосъбиране)

Този знак, поставен върху изделието, негови принадлежности или печатни материали, означава, че продуктът и принадлежностите (например зарядно устройство, слушалки, USB кабел) не бива да се изхвърлят заедно с другите битови отпадъци, когато изтече

експлоатационният му живот. Отделяйте тези устройства от другите видове отпадъци и ги предавайте за рециклиране.

Спазвайки това правило не излагате на опасност здравето на други хора и предпазвате околната среда от замърсяване, предизвикано от неконтролно изхвърляне на отпадъци. Освен това, подобно отговорно поведение създава възможност за повторно (екологично съобразно) използване на материалните ресурси.

Домашните потребители трябва да се свържат с търговеца на дребно, от когото са закупили изделието, или със съответната местна държавна агенция, за да получат подробни инструкции къде и кога могат да занесат тези устройства за рециклиране, безопасно за околната среда.

Корпоративните потребители следва да се свържат с доставчика си и да проверят условията на договора за покупка.

## Правилно изхвърляне на батериите в този продукт



(Приложимо в Европейския съюз и други европейски държави със самостоятелни системи за връщане на батерии)

Това обозначение върху батерията, ръководството или опаковката, показва, че батериите в този продукт не бива да се изхвърлят с другите битови отпадъци в края на техния полезен живот. Където са маркирани, химическите символи Hg, Cd или Pb показват, че батерията съдържа живак, кадмий или олово над контролните нива в Директива 2006/66 на ЕО.

Ако батериите не се изхвърлят правилно, тези вещества могат да предизвикат увреждане на човешкото здраве или на околната среда.

За да предпазите природните ресурси и за да съдействате за многократната употреба на материалните ресурси, моля отделяйте батериите от другите видове отпадъчни продукти и ги рециклирайте посредством Вашата локална система за безплатно връщане на батерии.

## Отказ от права

Част от съдържанието и услугите, достъпни в това устройство, са собственост на трети страни и са защитени от авторско право, патенти, търговски марки и/или други закони, защитаващи интелектуалното право. Това съдържание и услуги се предоставят единствено за индивидуално ползване с нетърговска цел. Нямате право да

използвате никаква част от това съдържание или услуги по начин, който не е разрешен от притежателя на съответното съдържание или от мобилния оператор. Без да се ограничава до горепосоченото, освен ако не е изрично разрешено от съответния притежател на съдържание или мобилен оператор, нямата право да променят, копирате, публикувате повторно, оповестявате, прехвърляте, превеждате, продавате, създавате производни продукти, експлоатирате или разпространявате каквито и да било части от това съдържание или услуги, съдържащи се в това устройство, по никакъв начин или чрез съответни средства.

"СЪДЪРЖАНИЕТО И УСЛУГИТЕ, ПРЕДОСТАВЕНИ ОТ ТРЕТИ СТРАНИ, СЕ ПРИЕМАТ ЗА ПОЛЗВАНЕ В НЕПОКЪТНАТ ВИД." SAMSUNG НЕ

ПРЕДОСТАВЯ ГАРАНЦИЯ ЗА ПРЕДОСТАВЕНИТЕ СЪДЪРЖАНИЕ И УСЛУГИ, НЕЗАВИСИМО ДАЛИ СТАВА ДУМА ЗА ПИСМЕНА ИЛИ КОСВЕНА ГАРАНЦИЯ. SAMSUNG КАТЕГОРИЧНО ЗАЯВЯВА ЛИПСАТА НА ОТГОВОРНОСТ ПО ОТНОШЕНИЕ НА КОСВЕНИ ГАРАНЦИИ, ВКЛЮЧИТЕЛНО, НО БЕЗ ДА СЕ ОГРАНИЧАВА ДО, ГАРАНЦИИ ЗА ПРИГОДНОСТ ЗА ПРОДАЖБА ИЛИ ВЪЗМОЖНОСТ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ДАДЕНО ПРЕДНАЗНАЧЕНИЕ. SAMSUNG НЕ ГАРАНТИРА ТОЧНОСТТА, ВАЛИДНОСТТА, НАВРЕМЕННОСТТА, ЗАКОННОСТТА ИЛИ ЦЕЛОСТТА НА КАКВИТО И ДА БИЛО ЧАСТИ ОТ СЪДЪРЖАНИЕТО И УСЛУГИТЕ, ДОСТЪПНИ ЧРЕЗ ТОВА УСТРОЙСТВО И ПРИ НИКАКВИ ОБСТОЯТЕЛСТВА, ВКЛЮЧИТЕЛНО РАЗСЛЕДВАНЕ, SAMSUNG НЕ МОЖЕ ДА БЪДЕ ПОДВЕДЕНА ПОД ОТГОВОРНОСТ,



НЕЗАВИСИМО ДАЛИ ЧРЕЗ ДОГОВОРНИ ОТНОШЕНИЯ ИЛИ НЕ, ЗА ВСЯКАКВИ ПРЕКИ, КОСВЕНИ, СЛУЧАЙНИ, КОНКРЕТНИ ИЛИ ПОСЛЕДВАЩИ ЩЕТИ, РАЗХОДИ ЗА ПРАВНА ЗАЩИТА, ДРУГИ РАЗХОДИ ИЛИ ЩЕТИ, ВЪЗНИКНАЛИ СЛЕДСТВИЕ НА ИЛИ ВЪВ ВРЪЗКА С, ВСЯКА ИНФОРМАЦИЯ, КОЯТО СЕ СЪДЪРЖА В ИЛИ Е ВЪЗНИКНАЛА В РЕЗУЛТАТ ОТ ИЗПОЛЗВАНЕТО НА КАКВАТО И ДА БИЛО ЧАСТ ОТ СЪДЪРЖАНИЕТО ИЛИ УСЛУГИТЕ ОТ ВАС ИЛИ ТРЕТО ЛИЦЕ, ДОРИ КОГАТО СЪОТВЕТНОТО ЛИЦЕ Е ПРЕДВАРИТЕЛНО УВЕДОМЕНО ЗА ВЕРОЯТНОСТТА ЗА ВЪЗНИКВАНЕ НА ЩЕТИ."

Услугите, предоставяни от трети страни, могат да бъдат прекратени по всяко време, като Samsung не поема отговорност и не дава гаранции за никакви части от съдържанието или услугите, които ще останат на

разположение за ползване за определен период от време.

Съдържанието и услугите се доставят от трети страни посредством мрежи и други преносни съоръжения, над които Samsung няма контрол. Без да ограничава общия характер на този отказ от права, Samsung изрично заявява отсъствието на отговорност или задължението към възникване на евентуални прекъсвания или преустановяване на предоставянето на дадено съдържание или услуга, която е била достъпна чрез това устройство.

Samsung не носи отговорност и няма отношение към обслужването на клиенти по отношение на гореспоменатото съдържание и услуги. Ако имате въпроси или запитвания по отношение на това съдържание или услуги, трябва да ги отправяте директно към съответните доставчици на съдържание и услуги.

# кратко ръководство

## Разопаковане

---

Проверете дали в комплекта Ви са налични следните елементи:

- Мобилно устройство
- Батерия
- Зарядно устройство (зарядно)
- Слушалки
- Кабел за обмен на данни с компютър
- Samsung PC Studio компакт-диск
- Кратко ръководство



Доставените с устройството Ви елементи могат да са различни в зависимост от наличните за вашата страна аксесоари или предлаганите от мобилния Ви оператор. Можете да получите допълнителни аксесоари от местния дистрибутор на Samsung.

## Оформление на устройството




От лицевата страна на устройството се намират следните клавиши и функции:



От задната страна на устройството се намират следните клавиши и функции:





## Клавиши










Клавиш	Функция
	Осъществявате или отговаряте на повикване; В режим на готовност, извиква последния номер, независимо дали е бил избран, пропуснат или получен
	Достъп до режим Меню; Показвате всички активни приложения (натиснете и задръжте)
	Включва и изключва устройството (натиснете и задръжте); В режим на готовност, достъп до бързо меню (натиснете и задръжте); Прекратяване на разговор; В режим Меню, връща в режим на готовност

Клавиш	Функция
	В режим на готовност, регулиране на силата на звука на устройството
	Заклучвате или отключвате сензорния екран и клавишите
	В режим на готовност включвате камерата (натиснете и задръжте); В режим Камера правите снимка или записвате видеоклип

## Икони

Научете повече за всяка икона, която може да се появи на дисплея.

Икона	Определение
	Сила на сигнала (GSM/GPRS мрежа)
<b>3G</b>	Сила на сигнала (UMTS мрежа)
<b>3G+</b>	Сила на сигнала (HSDPA мрежа)
	Алармата е активирана
	Ново текстово или мултимедийно съобщение
	Ново съобщение в гласова поща
	Нов имейл
	Изпращане на съобщение
	Активиране на функция прехвърляне на разговор (ако използвате много линии ще се показва пореден номер, който ще показва коя линия се пренасочва)

Икона	Определение
<b>2</b>	Активна телефонна линия 2
	Пропуснат разговор
	Bluetooth е активиран
	Стерео слушалките са свързани
	Моно слушалките са свързани
	Свързан към компютър
	Клавиатурата е заключена
	Картата с памет е поставена
	Налична безжична LAN
	Ниво на заряд на батерията

## Настройка и подготовка на устройството

Започнете чрез сглобяване и настройка на вашето мобилно устройство за първа употреба.

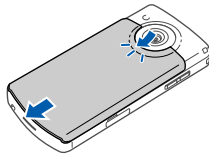
### Инсталиране на SIM или USIM карта и батерия

След като се абонирате за клетъчна услуга, ще получите Универсален идентификационен модул на абоната или SIM карта, заедно с данни за абонament като личния Ви идентификационен номер (ПИН) и услуги по избор.

За да ползвате UMTS или HSDPA услуги, можете да закупите карта от тип Универсален идентификационен модул на абоната (USIM).

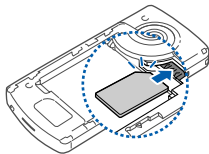
За да инсталирате SIM или USIM карта и батерия,

1. Свалете капака на батерията.



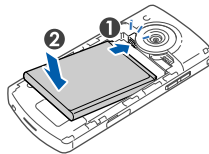
Ако устройството е включено, натиснете и задръжете [Power], за да го изключите.

2. Поставете на SIM или USIM картата.

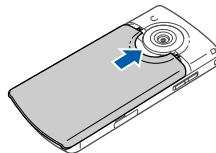


- Поставете SIM или USIM картата в устройството със златистите пластини на картата с лице надолу.
- Ако не сте поставили SIM или USIM карта, можете да използвате немрежовите услуги на устройството и някои от менютата.

3. Поставете батерията.



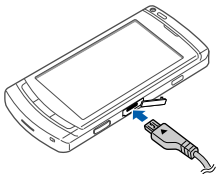
4. Поставете обратно капака на батерията.



## Зареждане на батерията

Преди да използвате устройството за първи път, трябва да зарядите батерията.


1. Отворете капака на мултифункционалния жак от страната на устройството.
2. Пъхнете късия край конектора на пътното зарядно устройство в мултифункционалния жак.



С триъгълния маркер нагоре



Неправилното поставяне на зарядното устройство може да причини сериозна повреда на устройството. Всички повреди, причинени вследствие на неоторизирано използване, не се покриват от гаранцията.

3. Включете зарядното устройство откъм голямата страна към стандартен контакт от електрическата мрежа.
4. След като батерията се заряди напълно (иконата  повече не се движи), изключете зарядното устройство от контакта.
5. Извадете зарядното устройство.



6. Затворете капачето на мултифункционалния жак.



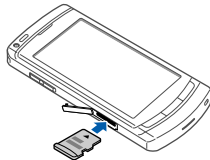
#### **Информация за индикатора за изтощена батерия**

Когато батерията Ви е изтощена, устройството ще издаде предупредителен сигнал и съобщение, в което се казва, че батерията е изтощена. Иконата на батерията ще бъде празна и мигаща. Ако зарядът на батерията падне прекалено много, устройството се изключва автоматично. Презаредете батерията, за да продължите да използвате устройството.

## **Поставяне на карта с памет (опция)**

За да съхранявате допълнителни мултимедийни файлове, е необходимо да поставите карта с памет. Вашето устройство приема microSD™ карти с памет до 16 GB (в зависимост от производителя и вида карта с памет).

1. Отворете капака на слота за картата с памет от страната на устройството.
2. Поставете картата с памет с етикета, поставен с лицевата страна нагоре.




- Плъзнете картата с памет в слота за карта с памет, докато попадне точно на място.



### **Следвайте тези стъпки, когато изваждате картата с памет**

Когато изваждате картата с памет, внимателно следвайте стъпките по-долу, за да предотвратите загуба или повреда на данните в картата с памет.

- Натиснете и задръжте [, и изберете **Отстран. F: карта памет.**
- Изберете **Да**, за да потвърдите.
- Отворете капака на слота на картата с памет и внимателно натиснете картата навътре, докато се освободи от устройството.
- Натиснете картата с памет чрез приплъзване навън от слота.
- Изберете **ОК**.




Ако се налага да рестартирате устройството, за да завършите инсталацията на приложение, не изваждайте картата, преди да завърши рестартирането. В противен случай е възможно файловете на приложението да се повредят или изтрият.

## **Включване и изключване на устройството**

---

За да включите устройството,

- Натиснете и задръжте [, за да включите устройството си.
- Следвайте инструкциите на екрана, за да настроите страната, града, текущите час и дата.

Устройството Ви автоматично ще се свърже с клетъчната мрежа.

За да изключите устройството, повторете стъпка1 по-горе.

## Заклучване или отключване на устройството

Можете да заключите сензорния екран и клавишите, за да се избегне активиране на нежелани функции на устройството. За да заключите или отключите, натиснете клавиша Задържане.

## Превключване на офлайн профил

Превключвайки на офлайн профила, можете да използвате устройството си в немрежова среда на обслужване в зони, където е забранено използването на безжични устройства, например самолети и болници.

За да превключите на офлайн режим, в режим Меню изберете **Настройки** → **Лични** → **Профили** → **Офлайн** → **Опции** → **Активиране**.



Когато се намирате в зони, където е забранено използването на безжични устройства, следвайте всички предупреждения и инструкции от съответните служители.

## Използвайте сензорния екран

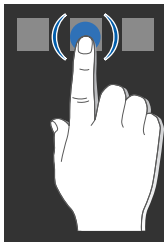
---

Сензорният екран на устройството ви позволява лесно да избирате елементи или да изпълнявате функции. Научете основните функции при използване на сензорния екран.

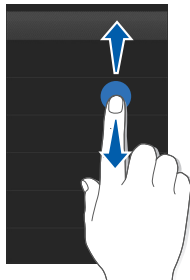


За оптимална употреба на сензорния екран, отстранете предпазващия екрана филм, преди да започнете да използвате устройството.

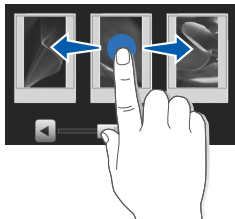
- Изберете дадена икона, за да отворите меню или да стартирате приложение.



- Плъзнете пръста си нагоре или надолу, за да преминете през вертикалните списъци.



- Плъзнете пръста си вляво или вдясно, за да преминете през хоризонталните списъци.



## Работа с приложения

### Отваряне на приложения или папки

- В режим на готовност, изберете **Меню** или натиснете клавиш Меню, за достъп до режим Меню.

- Изберете приложение или папка.




- В зависимост от вашия регион или оператор, приложенията по подразбиране на вашето устройство могат да бъдат различни.
- Когато отваряте някои приложения за първи път, може да започне инсталация. Следвайте инструкциите на екрана, за да инсталирате приложението. Също така можете да изтеглите инсталационни файлове от [www.samsungmobile.com](http://www.samsungmobile.com).
- Докато устройството е свързано към компютър като устройство за съхранение на данни, не можете да отворите приложения, които са инсталирани на устройство E:.
- Погледнете ръководството на потребителя, за да научите повече за приложенията намиращи се във вашето устройство.

## Превключване на приложения

Устройството Ви позволява да работите с много задачи наведнъж, като отваряте много приложения едновременно.

За да превключите от едно активно приложение на друго,

1. Натиснете и задръжте клавиша Меню, за да отворите списъка с приложения.
2. Изберете приложение.  
За да затворите текущото приложение, натиснете [].

## Използване на приспособления

---

Научете как да използвате приспособленията от лентата с инструменти.

## Отваряне на лентата с инструменти

В режим на готовност изберете стрелката долу вляво на екрана, за да отворите лентата с инструменти. Можете да препоредите приспособленията в лентата с инструменти или да ги преместите в неактивния екран.



В зависимост от страната или мобилния оператор, възможните приспособления може да са различни.

## Придвижване на приспособления в неактивния екран

1. Отворете лентата с инструменти.
2. Плъзнете приспособление от лентата с инструменти на неактивния екран. Можете да поставите приспособлението на произволно място на екрана.

## Промяна на визуалния елемент

1. В режим на готовност, изберете **Настройки → Лични → Визуални елементи → Визуални елементи**.
2. Изберете приспособленията, които желаете да включите в лентата с инструменти, и изберете **Назад**.

## Използване на пакети с визуални елементи

Групирайте любимите си визуални елементи заедно в пакет.

За да създадете пакет с визуални елементи,

1. В режим на готовност, изберете поле на пакет (1 до 3) в горната дясна част на първоначалния екран.
2. Плъзнете приспособление от лентата с инструменти на неактивния екран.

За да отворите пакет, изберете съответното поле. В даден момент може да отворите само един пакет.

## Достъп до помощна информация

---

Научете как да получавате полезна информация за устройството си.

1. В режим Меню изберете **Инструм. → Помощ**.
2. Въведете първите няколко букви от помощната тема, която искате да намерите.
3. За да научите повече за дадено приложение или функция, изберете помощна тема.
4. Превъртете екрана, за да получите повече информация. За да се върнете на предишното ниво, изберете **Назад**.


## Използване на основни функции за разговори


Разберете как да осъществявате или отговаряте на повиквания и как да използвате основните функции.






По време на обаждане, устройството ви автоматично заключва сензорния екран, за да предотврати нежелано въвеждане на символи. За да го отключите, натиснете клавиша за Задържане.

### Осъществяване на повикване

1. В режим на готовност, изберете **Телефон** въведете код и телефонен номер.
2. Натиснете [, за да изберете номера.  
За видео разговор, изберете **Опции** → **Повикване** → **Видеоповикване**.

3. За приключване на разговора, натиснете [].

### Приемане на повикване

1. При получаване на повикване, натиснете [].
2. За видео повикване натиснете [] и след това **Да**, за да позволите на обаждания се да Ви вижда през обектива на предната камера.
3. За да приключите разговора, натиснете [].

### Настройка на звука

За да регулирате силата на звука по време на повикване, натиснете клавиша за сила на звука нагоре или надолу.



## Преглед и набиране на пропуснати повиквания

Устройството Ви ще покаже на дисплея повикванията, които сте пропуснали. За да наберете номера на пропуснато повикване,

1. Изберете **Покажи**.
2. Преминете до пропуснатото повикване, което желаете да наберете.
3. Натиснете [**↩**], за да го наберете.

## Набиране на наскоро набран номер

1. В режим на готовност натиснете [**↩**] за преглед на списъка с последно набраните номера.
2. Придвигнете се до желанния номер и натиснете [**↩**], за да го наберете.

## Набиране на международен номер

1. В режим на готовност, изберете **Телефон** и **★** два пъти, за да вмъкнете символа **+**.
2. Въведете целия номер, който желаете да наберете (код на държава, код на града и телефонен номер), след което натиснете [**↩**], за да наберете.

## Повикване на запис от телефонния указател

Можете да набирате номера директно от телефонния указател чрез използване на съхранени записи. ► стр. 37

1. В режим Меню изберете **Тел. указател**.
2. За да наберете, преминете до желанния номер и натиснете [**↩**].
3. Изберете номер (ако е необходимо).

## Изпращане и преглед на съобщения

---

Научете се да изпращате и преглеждате текстови (SMS) съобщения.


### Изпращане на текстово съобщение

1. В режим Меню, изберете **Съобщения** → **Ново съобщ.**.
2. Изберете полето за въвеждане на получател.
3. Въведете номер на назначение и изберете ✓.
4. Изберете полето за въвеждане на текст.
5. Въведете съобщение и изберете ✓.
6. За да изпратите съобщението, изберете **Опции** → **Изпращане**.

### Въвеждане на текст


Въведете текст и създайте съобщения или ноти.

#### Промяна на метода на въвеждане на текст

Когато отворите полето за въвеждане на текст, се появява виртуална клавиатура. Изберете  и изберете един от следните методи за въвеждане на текст:

- Виртуална клавиатура (Буквено-цифрена клав.)
- Qwerty клавиатура (QWERTY на цял екран)
- Ръкописен метод (Почерк)

## Въвеждане на текст чрез виртуалната клавиатура


1. Промяна на метода за въвеждане на текст на **Буквено-цифрена клав..**
2. За да въведете текст, изберете съответните клавиши.
  - За превключване в горен регистър или включване на режим Интуитивен или режим Числа, изберете  **Abc**.
  - За да превключите на режим Символи, изберете **\***.

Можете да използвате следните режими за въвеждане на текст:

Режим	Функция
ABC	Избор на съответния виртуален клавиш, докато на дисплея се появи желания символ.

Режим	Функция
Интуитивен	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Изберете съответните буквено-цифрови клавиши, за да въведете цяла дума.</li><li>2. След като думата се изпише правилно, натиснете <b>0</b>, за да вмъкнете интервал. Ако не се появява правилната дума, натиснете <b>*</b>, за да изберете друга дума.</li></ol>
Номер	Избор на съответния виртуален клавиш за въвеждане на число.
Символ	Избор на съответния виртуален клавиш за въвеждане на символ.

## Въвеждане на текст чрез qwerty клавиатура

1. Промяна на метода за въвеждане на текст на **QWERTY** на цял екран.
2. За да въведете текст, изберете съответните клавиши.
  - За промяна на регистър, изберете .
  - За да превключите на режим Числа или Символи, изберете 1\*.
  - За да въведете специални символи, изберете Ъё.

## Въвеждане на текст чрез ръкописен метод

1. Промяна на метода за въвеждане на текст на **Почерк**.

2. Въвеждайте символи в затъмнената зона за писане.
  - За да въведете числа, изберете 12.
  - За да въведете символи, изберете \*#.

## Преглед на текстови съобщения

1. В режим Меню, изберете **Съобщения** → **Входящи**.
2. Избирате текстово съобщение.

## Добавяне и откриване на записи

---

Научете основните неща при използването на функцията телефонен указател.

## Добавяне на нов запис

За да добавите нов контакт в паметта на устройството:

1. В режим Меню изберете **Тел. указател** → **Опции** → **Нов запис**.
2. Въведете информацията за контакта.



За да добавите допълнителни информационни полета, изберете **Опции** → **Добавяне на детайл** → тип поле.

3. Когато приключите с въвеждането на информация, изберете **Готово**, за да запазите картата със записи.

За да добавите нов контакт в SIM или USIM карта:

1. В режим Меню, изберете **Тел. указател** → **Опции** → **Настройки** → **Записи за показване** → **Памет на СИМ** → **ОК**.

2. Изберете **Основна памет за пам.** → **Памет на СИМ** → **ОК**.
3. Изберете **Назад**.
4. Изберете **Опции** → **Нов запис**.
5. Въведете информацията за записа.
6. Когато приключите с въвеждането на информация, изберете **Готово**, за да запазите картата със записи.


## Намиране на запис

1. В режим Меню изберете **Тел. указател**.
2. Въведете първите няколко букви от името, което искате да намерите.

3. Изберете името от записа в списъка на търсене.



След като сте открили записа, можете да:

- осъществите повикване на този човек, като натиснете [  ]
- редактиране на информация за контакт чрез избор на **Опции** → **Промяна**

## Свързване на вашите снимки с записи

Научете се да именувате лица във вашите снимки, за да извършвате повиквания или да изпращате съобщения от снимки.

За да свържете вашите снимки със записи,

1. В режим на готовност, извлекете вашият пръст надясно за достъп до екрана фото контакт.

2. Изберете **Добави** → снимка → **Избор**.
3. Изберете **Редакция** → **Добави област**, за да добавите етикет към лицето на човека.
4. Придвигнете или преоразмерете правоъгълника върху лицето.
5. Изберете **Ок** → **Връзка към тел. указател** → запис → номер. Избраният запис е свързан към снимка.
6. Когато приключите, изберете **Готово**.

## Използване на основни функции на камерата

---

Научете най-важното от функциите за правене на снимки и запис на видеоклипове.

## Правене на снимки

1. Натиснете и задръжте клавиша за камерата, за да я включите.
2. Завъртете устройството обратно на часовниковата стрелка, за да премине в пейзажен изглед.
3. Насочете обектива към обекта, след което направете съответните настройки.
4. Натиснете клавиша за камерата, за да направите снимка.  
Снимката се запазва автоматично.

## Разглеждане на снимки



В режим на готовност изберете **Галерия** → **Изобр.и видео** → фото файл.

По време на преглед на снимка, докоснете екрана и използвайте иконите за мащабиране, изпращане на снимка, стартиране на слайдшоу и изтриване на снимка.

## Използване на опциите на камерата


От визъора изберете икона и променете опциите:

Икона		Функция
	Режим Снимка	Променя режима на снимане
	Сцена	Променя режима на сцена
	Резолюция	Промяна на резолюцията
	Настройки	Промяна на настройките на камерата
	Светкавица	Включване или изключване на светкавицата
	Режим фокусиране	Промяна фокуса на камерата

Икона	Функция
 Стойност на експонацията	Настройка на стойност на експозиция
 Бърз преглед	Преглед на снимки или видеоклипове

## Запис на видеоклипове

1. Натиснете и задръжте клавиша за камерата на камерата, за да я включите.
2. Завъртете устройството обратно на часовниковата стрелка, за да премине в пейзажен изглед.
3. Изберете , за да превключите на режим Запис.
4. Насочете обектива към обекта, след което направете съответните настройки.

5. Натиснете клавиша за камерата, за да стартирате записа.
6. Изберете  или клавиша за камерата, за да спрете записа.  
Видеоклипът се запазва автоматично.

## Преглед на видеоклипове






В режим на готовност изберете **Галерия** → **Изобр.и видео** → видео файл.


По време на възпроизвеждане, докоснете екрана, за да използвате иконите за мащабиране, както и да управлявате възпроизвеждането.



## Използване на опциите на видеокамерата

От избора изберете икона и променете опциите:

Икона	Функция
 Режими за запис	Промяна на режима на запис
 Резолюция	Промяна на резолюцията
 Настройки	Промяна на настройките на видеокамерата
 Светкавица	Включване или изключване на светкавицата
 Стойност на експонацията	Настройка на стойност на експозиция

Икона	Функция
 Бърз преглед	Преглед на снимки или видеоклипове

## Използване на разширени функции за камера

Научете как да заснемете снимки в различни режими и персонализирайте настройките на камерата.

### Заснемане на снимки чрез опции, които са налични за различни сцени

1. Натиснете и задръжте клавиша за камерата, за да я включите.
2. Завъртете устройството обратно на часовниковата стрелка, за да премине в пейзажен изглед.
3. Изберете **SCN** → сцена.

4. Направете всички необходими корекции.
5. Натиснете клавиша за камерата, за да направите снимка.


### Заснемане на серия снимки

1. Натиснете и задръжте клавиша за камерата, за да я включите.
2. Завъртете устройството обратно на часовниковата стрелка, за да премине в пейзажен изглед.
3. Изберете  → **Непрекъс..**
4. Направете всички необходими корекции.
5. За да направите серия от снимки, натиснете и задръжте клавиша Камера.

### Направа на панорамни снимки

1. Натиснете и задръжте клавиша за камерата, за да я включите.
2. Завъртете устройството обратно на часовниковата стрелка, за да премине в пейзажен изглед.
3. Изберете  → **Панорамна снимка.**
4. Направете всички необходими корекции.
5. Натиснете клавиша за камерата, за направите първата снимка.
6. Бавно придвижете устройството в дадена посока. Устройството заснема автоматично следващата снимка.
7. За да завършите панорамната снимка, повторете стъпка 6.


## Направа на снимки в режим Усмивка

1. Натиснете и задръжте клавиша за камерата, за да я включите.
2. Завъртете устройството обратно на часовниковата стрелка, за да премине в пейзажен изглед.
3. Изберете  → **Усмивка**.
4. Натиснете клавиша за камерата.
5. Насочете обектива към обекта.  
Устройството ви разпознава хората в дадено изображение и разпознава усмивките им. Когато обектът се усмихне, устройството автоматично прави снимка.






## Заснемане на разделени снимки

1. Натиснете и задръжте клавиша за камерата, за да я включите.
2. Завъртете устройството обратно на часовниковата стрелка, за да премине в пейзажен изглед.
3. Изберете  → **Мозаечна**.
4. Изберете оформление на изображението.
5. Направете всички необходими корекции.
6. Натиснете клавиша за камерата, за направите разделени снимки.

## Заснемане на снимки с декоративни рамки

1. Натиснете и задръжте клавиша за камерата, за да я включите.
2. Завъртете устройството обратно на часовниковата стрелка, за да премине в пейзажен изглед.
3. Изберете  → **Рамка**.
4. Изберете рамка.
5. Направете всички необходими корекции.
6. Натиснете клавиша за камерата, за да направите снимка с рамка.

## Запис на видео клипове в бавен или бърз режим

1. Натиснете и задръжте клавиша за камерата, за да я включите.
2. Завъртете устройството обратно на часовниковата стрелка, за да премине в пейзажен изглед.
3. Изберете , за да превключите на режим Запис.
4. Изберете  →  или .
5. Изберете опция за скорост.
6. Натиснете клавиша за камерата, за да стартирате записа.
7. Изберете  или клавиша за камерата, за да спрете записа.  
Видеоклипът се запазва автоматично.

## Използване на опциите на камерата



Докато използвате камерата, изберете



за достъп до следните опции:

Опция	Функция
Таймер	Избор на периода на изчакване
Баланс на бялото	Регулиране на цветовия баланс на изображението
Ефекти	Прилагане на специален ефект
ISO	Регулиране на чувствителността на образния сензор на камерата
Светломер	Избор на тип измерване на експозицията



Опция	Функция
Стабилиз.на изобр.	Намаляване на замъгляването, причинено от вибрации или движение
WDR	Регулиране на чувствителността на камерата в голям обхват от възможности на светлината
Откриване на мигане	Отчитане на затворени очи след заснемане на снимка
Качество изобраз.	Настройване на качеството на цифровите си снимки
Настрой	Регулиране на контраста, наситеността и остротата

Докато използвате видеокамерата, изберете  →  за достъп до следните опции:

Опция	Функция
Таймер	Избиране периода на изчакване
Баланс на бялото	Регулиране на цветовия баланс на видеоклипа
Ефекти	Прилагане на специален ефект
Стабилиз.на изобр.	Намаляване на замъгляването, причинено от вибрации или движение
WDR	Регулиране на чувствителността на камерата в голям обхват от възможности на светлината

Опция	Функция
Видео качество	Регулиране на качеството на своите видеоклипове
Настрой	Регулиране на контраста, наситеността и остротата



## Персонализиране на настройките на камерата

Докато използвате камерата, изберете  →  за достъп до следните настройки:

Настройване	Функция
Препоръки	Показване на указанията
Преглед	Настройване на камерата да превключва на екрана за преглед след заснемане на снимки

Настройване	Функция
Връзка с GPS	Настройване на камерата да записва GPS информация към изображенията
Звук на затвора	Изберете място в паметта, където да съхраните новите изображения
Съхранение	Избор на местоположение на камера за съхранение на нови изображения или видеоклипове

## Персонализиране на настройките на камерата

Докато използвате видеокамерата, изберете  →  за достъп до следните настройки:

Настройване	Функция
Препоръки	Показване на указанията
Звукозапис	Избор на звук, който да придружава действието на затвора
Аудио запис	Включване и изключване на звука
Съхранение	Изберете място в паметта, където да съхраните новите видеоклипове

## Слушане на музика

---


Разберете как да слушате музика с музикален плейър.

### Добавяне на музикални файлове във вашето устройство

Започнете с добавяне на файлове в устройството или на картата с памет:


- Изтегляне от безжичен интернет.
- Изтегляне от компютър с помощта на допълнителната програма Samsung PC Studio.
- Получаване чрез Bluetooth.
- Копиране в карта ви с памет.
- Синхронизация с Windows Media Player 11.

### Копиране на музикални файлове чрез Samsung PC Studio

1. В режим Меню изберете **Настройки** → **Свързване** → **USB** → **USB режим за връзка** → **PC Studio** или **Масова памет** → **ОК**.
2. Натиснете [>] за връщане в Режим на готовност.
3. С помощта на допълнителен кабел за данни свържете мултифункционалния жак на устройството Ви с компютър.
4. Отворете Samsung PC Studio и копирайте файлове от компютър на устройството.
5. За допълнителна информация, разгледайте Samsung PC Studio.



## Копиране на музика в карта с памет

1. Поставете карта с памет.
2. В режим Меню изберете **Настройки** → **Свързване** → **USB** → **USB режим за връзка** → **Масова памет** → **ОК**.
3. Натиснете [>] за връщане В режим на готовност.
4. С помощта на допълнителен кабел за данни свържете мултифункционалния жак на устройството Ви с компютър.
5. Когато е включен на компютъра се появява изскачащ прозорец.
6. Отворете папката за преглед на файлове.
7. Копирайте файлове от компютъра в картата с памет.

## Синхронизация на устройството с Windows Media Player




1. В режим Меню изберете **Настройки** → **Свързване** → **USB** → **USB режим за връзка** → **Прехвърляне медия** → **ОК**.
2. С помощта на допълнителен кабел за данни свържете мултифункционалния жак на устройството Ви с компютър чрез инсталирана програма Windows Media Player.  
Когато е включен на компютъра се появява изскачащ прозорец.
3. Отворете Windows Media Player, за да синхронизирате музикалните файлове.
4. Редактирайте или въведете името на устройството си в изскачащия прозорец (ако е необходимо).

5. Изберете и извлечете желаните от Вас музикални файлове до списъка за синхронизиране.
6. Начало на синхронизиране.

## Възпроизвеждане на музикални файлове

1. Добавяне на музикални файлове в устройството Ви.
2. В режим Меню изберете **Медия** → **Муз. плеър**.
3. Изберете **Опции** → **Обновяв.Фонотека**.
4. Изберете **Затвори**.
5. Изберете списък с песни → музикален файл.

6. По време на възпроизвеждане използвайте следните клавиши:

Икона	Функция
	Прекъсва или възстановява възпроизвеждането
	Рестартира възпроизвеждане; Прескача напред (изберете в рамките на 3 секунди); Сканира назад (изберете и задръжете)
	Прескача напред; сканира напред (изберете и задръжете)

## Създаване на списък с песни

1. В режим Меню изберете **Медия** → **Муз. плеър** → **Списъци с песни**.
2. Изберете **Опции** → **Нов списък с песни**.
3. Въведете заглавие за новия списък с песни и изберете **ОК**.
4. Изберете **Да** или изберете **Опции** → **Добавяне на песни**.
5. Изберете музикален файл и изберете **Добави**.  
За да изберете музикален файл от папка, изберете **Разшири**.  
За да добавите още музикални файлове, повторете тази стъпка.
6. Когато приключите, изберете **Готово**.

## Персонализиране на Вашето устройство

---

Получете повече от устройството си, като го персонализирате така, че да отговаря на предпочитанията ви.

### Настройване на силата на звука на тона на клавишите

В режим на готовност натиснете клавиш за сила на звука, за да настроите силата на звука на клавишите от клавиатурата.

### Смяна на тона позвъняване


Можете да промените тона на звънене, като го изберете от профил.

### Активиране на профил

1. В режим Меню, изберете **Настройки** → **Лични** → **Профили**.

2. Преминете до даден профил и изберете **Опции** → **Активиране**.



За да смените бързо профила, натиснете и задръжте [>] и изберете друг профил.

## Персонализиране на профил

1. В режим Меню, изберете **Настройки** → **Лични** → **Профили**.
2. Изберете **Опции** → **Персонализиране**.
3. Променете настройките спрямо предпочитанията си.
4. След като завършите персонализирането на профила, изберете **Назад**.

## Избор на тема за дисплея

1. В режим Меню, изберете **Настройки** → **Лични** → **Палитри**.
2. Изберете категория:
  - **Общи** - изберете окраска за дисплея.
  - **Меню** - изберете изглед на дисплея.
  - **Палит. нч. екран** - изберете тема за режим на готовност.
  - **Тапет** - изберете фоново изображение за режим на готовност.
  - **Изображ. пов.** - избирате изображение, което се появява при входящи повиквания.
3. Изберете тема или изображение и изберете **Назад**.

## Активиране на сензор за движение

Вашето устройство разполага с сензор, разпознаващ движението и разположението му в пространството.

1. В режим Меню, изберете **Настройки** → **Телефон** → **Настр. сензор**.
2. Изберете **Сензори**, за да активирате сензора.
3. Изберете **Настройки за движение** и изберете опция за сензора.
  - **Заглушаване повик.** - изключете звъненето на устройството, като го поставите с лицевата страна надолу.
  - **Повтаряне аларми** - забавя алармите, когато устройството е с лицевата страна надолу.

- **Авт. завърт. дисплей** - променете ориентацията на екрана като завъртите устройството.

4. Изберете **ОК**.

## Преглед на електронната версия на ръководството на потребителя

---

За допълнителна информация, разгледайте ръководството на потребителя за I8910. Можете да разгледате ръководството на потребителя на уеб сайта на Samsung (<http://www.samsungmobile.com>). Ръководството е във формат Adobe Acrobat (.pdf).



Ако не разполагате с Adobe Reader, можете да изтеглите програмата безплатно от адрес [www.adobe.com](http://www.adobe.com).

## Декларация за съответствие (R&TTE)

Ние, **Samsung Electronics**  
декларираме на своя собствена отговорност, че продуктът

**GSM Мобилен телефон : I8910**

за който се отнася настоящата декларация, е в  
съответствие със следните стандарти и/или други  
нормативни документи.

Безопасност	EN 60950-1 : 2001 +A11:2004
SAR	EN 50360 : 2001 EN 62209-1 : 2006
Електромагнитна съвместимост	EN 301 489-01 V1.6.1 (09-2005) EN 301 489-01 V1.8.1 (04-2008) EN 301 489-07 V1.3.1 (11-2005) EN 301 489-17 V1.2.1 (08-2002) EN 301 489-17 V1.3.2 (04-2008) EN 301 489-19 V1.2.1 (11-2002) EN 301 489-24 V1.4.1 (09-2007)
Radio	EN 301 511 V9.0.2 (03-2003) EN 300 328 V1.7.1 (10-2006) EN 301 908- 1 V3.2.1 (05-2007) EN 301 908- 2 V3.2.1 (05-2007)

С настоящото декларираме, че [всички основни групи  
радио тестове са извършени и че] гореспоменатият продукт  
отговаря на изискванията на Директива 1999/5/EC.

Процедурата по оценка на съответствието, посочена в чл.  
10 и подробно описана в Анекс [IV] на Директива 1999/5/EC,  
е проследена от следната оторизирана организация:

BABT, Forsyth House, Churchfield Road,  
Walton-on-Thames,

Surrey, KT12 2TD, UK\*

Идентификационен знак: 0168

**CE 0168!**

Техническата документация се съхранява в:

Samsung Electronics QA Lab.

която ще бъде на разположение при поискване.  
(Представител в EU)

Samsung Electronics Euro QA Lab.  
Blackbushe Business Park, Saxony Way,  
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK\*



2009.11.12

**Yong-Sang Park / S. Manager**

(място и дата на издаване) (име и подпис на упълномощеното лице)

\* Това не е адресът на Сервизния център на Samsung. За адреса или  
телефонния номер на Сервизния център на Samsung, вижте  
гаранционната карта или се свържете с търговеца, от когото сте  
закупили вашия телефон.

Описанието в някои части на това ръководство може да се различава от Вашето устройство в зависимост от софтуера му или мобилния Ви оператор.

**SAMSUNG ELECTRONICS**



World Wide Web  
<http://www.samsungmobile.com>

Printed in Korea  
Code No.:GH68-23306A  
Bulgarian. 11/2009. Rev. 1.1